

**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions - TPSGC

11 Laurier Street / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0A1 / Noyau 0A1

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**Revision to a Request for Supply  
Arrangement - Révision à une demande  
pour un arrangement en matière  
d'approvisionnement**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Procurement Strategies Division / Division des  
stratégies d'acquisition

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, 11C1

Phase III, Tower C

Gatineau

Quebec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> TSPS RFSA Solutions Based	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> E60ZN-090003/C	<b>Date</b> 2012-12-11
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> E60ZN-090003	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>File No. - N° de dossier</b> 015zn.E60ZN-090003	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$ZN-015-24948	
<b>Date of Original Request for Supply Arrangement</b> 2012-09-28 <b>Date de demande pour un arrangement en matière d'app. originale</b>	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2013-09-30</b>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Chapple, Jeremy	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 015zn
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-3233 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 997-2229
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the solicitation. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de l'invitation.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b>	<b>Yes - Oui</b>	<b>No - Non</b>
<b>Accusé de réception requis</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation

E60ZN-090003/C

Amd. No. - N° de la modif.

006

Buyer ID - Id de l'acheteur

015zn

Client Ref. No. - N° de réf. du client

E60ZN-090003

File No. - N° du dossier

015znE60ZN-090003

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

**CETTE MODIFICATION #006 A POUR BUT DE RÉPONDRE À UNE QUESTION.**

**QUESTION ET RÉPONSE**

**Question 9 :**

Je viens tout juste d'être informée que notre entreprise n'a toujours pas de numéro d'attestation pour l'équité en matière d'emploi. Nous sommes présentement en train de faire les démarches pour l'obtenir, au niveau provincial (Québec).

J'ai bien l'impression que nous ne l'aurons pas en temps pour insérer dans notre soumission complétée, comment devons-nous procéder à ce moment?

**Réponse 9 :**

Le Modèle Réponse technique, Pièce jointe 2 de l'Annexe C de la Section A - Attestations, Programme de contrats fédéraux pour l'équité en matière d'emploi - Attestation, partie 3. (c) dit:

(c) est assujéti aux exigences du PCF, puisqu'il compte un effectif de 100 employés permanents ou plus à plein temps, à temps partiel ou temporaires au Canada, mais n'a pas obtenu de numéro d'attestation de RHDSC (puisque'il n'a jamais soumissionné pour des contrats de 200 000 \$ ou plus). Dans ce cas, une attestation d'engagement dûment signée est jointe;

Dans ce cas, vous choisiriez l'option (c) de l'attestation pour le PCF et rempliriez l'attestation d'engagement que vous pouvez trouver sur le site web suivant :

<http://www.servicecanada.gc.ca/eforms/forms/hrsdc-lab1168%282011-12-006%29f.pdf>

**TOUTES LES AUTRES CLAUSES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES**